



1 ACCESSORY PACK CONTENTS

x18 Motherboard/SSD Screws	x3 Motherboard Stand-off	x3 PCI Slot	x4 PSU Screw
x3 Add-on Card Screw	x4 Fan Screw	x5 Cable Tie	

4 POWER SUPPLY INSTALLATION

EN POWER SUPPLY INSTALLATION

- Place PSU in the bottom rear of the case, within the PSU shroud.
- Align the holes and secure with screws.

DE INSTALLATION DES NETZTEILS

- Legen Sie das Netzteil in den unteren hinteren Teil des Gehäuses, unterhalb der Netztafelabdeckung.
- Richten Sie die Coverlöcher des Netzteils an den passenden Bohrungen im Gehäuse aus und sichern Sie es mit entsprechenden Schrauben, die dem Netzteil beiliegen.

FR INSTALLATION DU BLOC D'ALIMENTATION

- Placer le bloc d'alimentation à la base arrière du boîtier, dans l'emplacement prévu à cet effet.
- Aligner avec les trous et s'écarter avec les vis.

PT INSTALAÇÃO DA FONTE DE ALIMENTAÇÃO

- Posicione a Fonte de Alimentação na base da caixa, dentro da cobertura da mesma.
- Alinhe-a com as furações no chassis e segure-a com parafusos.

PL INSTALACJA ZASILACZA

- Umieść zasilacz z tyłu na dole obudowy.
- Dopasuj otwory i zabezpiecz śrubami.

FI VIRTALÄHTEEN ASENNUS

- Aseta virtalähde koteloan takaosan pohjalle, suojatunnin sisäpuolelle.
- Kohdenna virtalähde paikalleen ja kiinnitä kotelon ruuveilla.

SV INSTALLATION AV NÄTDEL/PSU

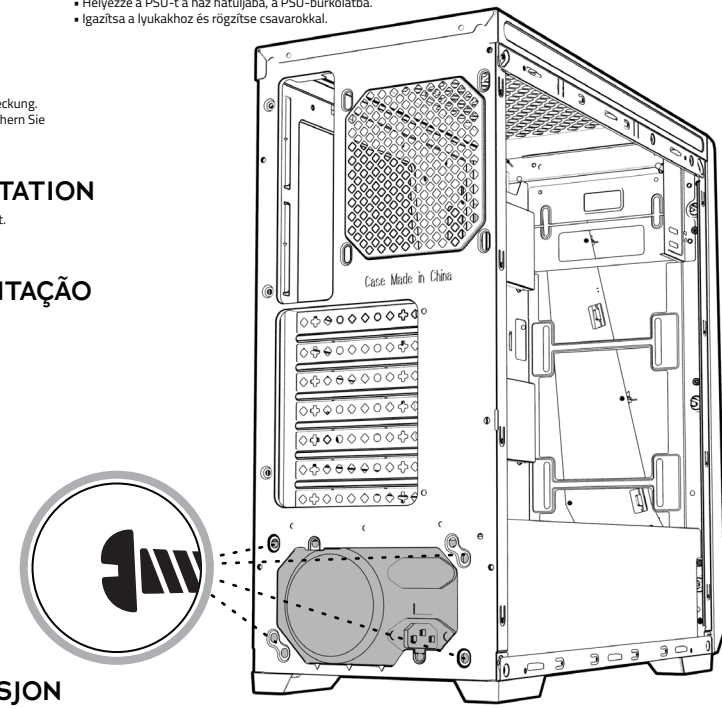
- Placera nätdelen/PSU i nedre delen av chassit innanför nätdel/PSU-höljet.
- Hitta rätt hållhål och fast nätdelen med de medföljande skruvarna.

NO STRØMFORSYNING/PSU-INSTALLASJON

- Plasér strømforsyningen/PSU i den nedre delen av chassiset innen i strømforsyning/PSU-hullet.
- Finu riktig hullmønster og fest strømforsyningen med skruene som følger med.

HU TÁPEGYSÉG BEHELYEZÉSE

- Helyezze a PSU-t a ház hátuljába, a PSU-burkolatba.
- Igazítsa a lyukakhoz és rögzítse csavarokkal.



2 PANEL REMOVAL

EN FRONT/SIDE PANEL REMOVAL

- Take off the front panel by pulling carefully from the bottom of the panel.
- Remove the left side panel by removing the 4 thumbscrews and lift the glass side panel away from the case.
- Remove the right side panel by removing the two rear thumbscrews and sliding the panel backwards.

DE ENTFERNEN DER SEITENTEILE

- Vorderseite - Ziehen Sie vorsichtig am unteren Rand der Front bis sich die Clips lösen - Linkes Seitenteil
- Zum Entfernen des linken Panels müssen zunächst die vier Schrauben entfernt werden.
- Anschließend kann die Glasscheibe weggehoben werden.
- Rechtes Seitenteil - Lösen Sie die beiden Rückenschrauben, ziehen Sie das Seitenteil etwas nach hinten und heben Sie es vorsichtig ab.

FR RETRAIT DES PANNEAUX AVANT/LATÉRAL

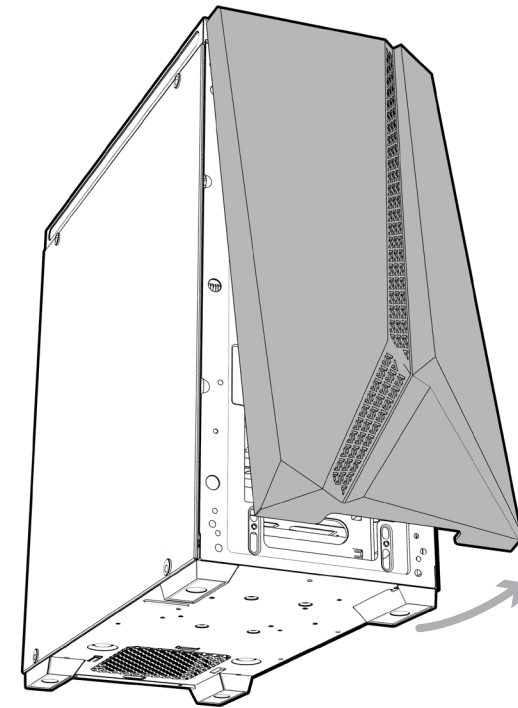
- Retirez le panneau avant en tirant délicatement par le bas.
- Retirez le panneau gauche en retirant les 4 vis et élever le panneau en verre.
- Retirez le panneau droit en dévissant les 2 vis à l'arrière et faisant glisser les panneaux vers l'arrière.

PT REMOÇÃO DOS PAINÉIS FRONTAL/LATERAL

- Retire o painel frontal ao levantar cuidadosamente a parte de baixo do painel.
- Remova o painel lateral esquerdo removendo os 4 parafusos e levantando o painel de vidro.
- Remova o painel do lado direito removendo os 2 parafusos e deslizando o painel para trás.

PL USUWANIE PANELU PRZEDNIEGO/BOCZNEGO

- Zdejmij panel przedni, ostrożnie podciągając go od spodu.
- Zdejmij lewy panel boczny odkręcając 4 śruby i podnosząc szklany panel.
- Zdejmij prawy panel boczny odkręcając 2 śruby i przesuując panel do tyłu.



FI PANEELIEN IRROTUS

- Irrota etupaneeli vetämällä paneelin alaosasta.
- Irrota vasen sivupaneeli ruuvaimalla sommitusviritystä ja nostamalla kytki pois.
- Irrota oikea kytki ruuvaimalla sommitusviritystä ja luuttamalla kytki irti taaksepäin.

SV AVLÄGSNANDE AV PANELEN

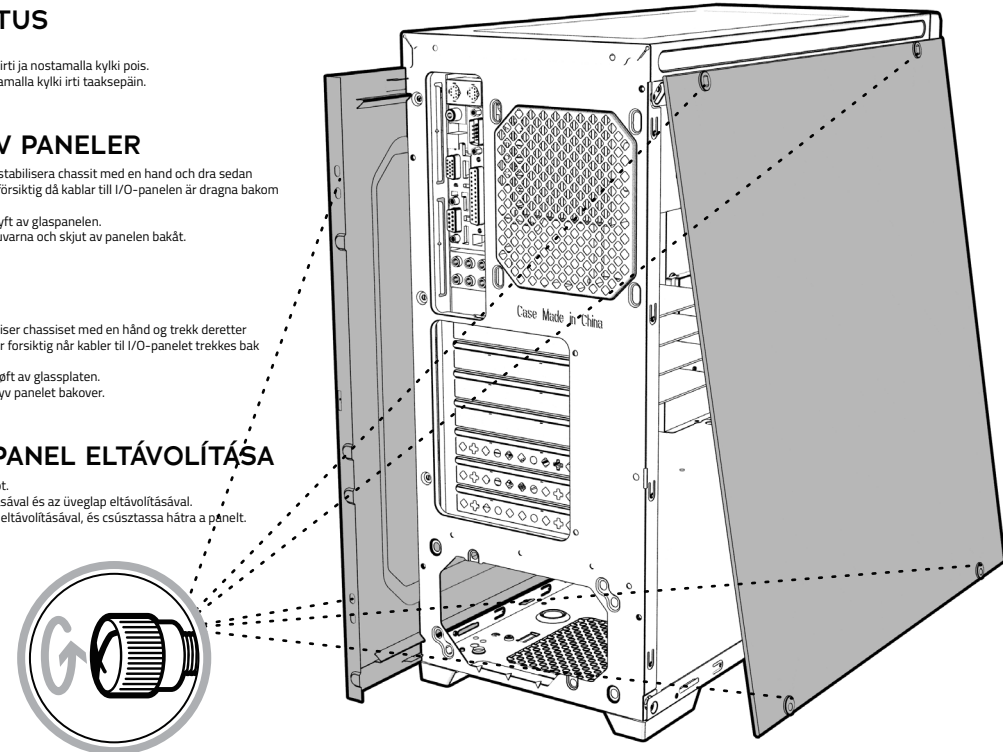
- Främre panel - Under panelen finns en greppfata, stabilisera chassiet med en hand och trek sedan panelen framåt tills den slipper från chassit (Var försiktig när kablarna till I/O-panelen är dragna bakom frömpanelen).
- Vänstra panel - Lossa de fyra tummskruvarna och lyft av glasspanelen.
- Höger panel - Lossa och skruva av de två tummskruvarna och skjut av panelen bakåt.

NO FJERNE PANELEN

- Frontpanel - Under panelet er en grepeflate, stabiliser chassiset med en hånd og trekk deretter panelet framåt til det slipper ut fra chassiset (Vær forsiktig når kabler til I/O-panelet trekkes bak frømpanelen).
- Venstre panel - Loss de fire tummskruvene og løft av glasspanelet.
- Høyre panel - Slutt av de to tummskruvene og skyv panelet bakover.

HU ELSŐ/OLDALSÓ PANEL ELTÁVOLÍTÁSA

- A panel aljától óvatosan húzza végre le az előlaptól.
- Távolítsa el a bal oldali panelt a 4 csavar eltávolításával és az üveglap eltávolításával.
- Távolítsa el a jobb oldali panelt a két hátsó csavar eltávolításával, és csúsztassa hátra a panelt.



3 MOTHERBOARD INSTALLATION

EN MOTHERBOARD INSTALLATION

- Align your motherboard with the chassis to locate where the stand-offs should be installed.
- Once done, remove the motherboard and fasten stand-offs accordingly.
- Insert your motherboard I/O plate into the cutout at the rear of the case.
- Place your motherboard into the chassis, making sure the rear ports fit into the I/O plate.
- Use the provided motherboard screws to attach your motherboard to the chassis.

DE MAINBOARD INSTALLATION

- Richten Sie Ihr Mainboard im Gehäuse aus, um festzustellen, wo die Abstandshalter befestigt werden sollen.
- Entfernen Sie anschließend das Mainboard und verschrauben Sie die Abstandshalter an den vermerkten Stellen.
- Befestigen Sie das I/O-Shield Ihres Mainboards im Auschnitt an der Rückseite des Gehäuses.
- Platzieren Sie Ihr Motherboard im Gehäuse und achten Sie darauf, dass die hinteren Anschlüsse in das I/O-Shield passen.
- Verwenden Sie die mitgelieferten Schrauben Ihres Mainboards, um es an den Abstandshaltern im Gehäuse zu befestigen.

FR INSTALLATION DE LA CARTE MÈRE

- Aligner la carte-mère avec le châssis pour déterminer où installer les rails. Une fois fait, retirez la carte-mère et fixez les rails en conséquence.
- Insérer la plaque I/O de votre carte-mère dans l'emplacement à l'arrière du boîtier.
- Placer la carte-mère dans le châssis, en prenant soin que les ports arrière s'adaptent bien avec la plaque.
- Utiliser les vis à carte-mère fournies pour fixer la carte-mère au châssis.

PT INSTALAÇÃO DA MOTHERBOARD

- Alinhe a sua motherboard com o chassis, para localizar onde os apoios da motherboard deverão ser instalados.
- Quando terminar, remova a motherboard e aperte os apoios, de acordo com a verificação anterior.
- Insira o espelho da motherboard na ranhura localizada na traseira da caixa.
- Posicione a sua motherboard no chassis, verificando se as suas portas traseiras encaixam no espelho da motherboard.
- Use os parafusos incluídos para segurar a motherboard ao chassis.

PL INSTALACJA PŁYTY GŁÓWNEJ

- Wyrównaj płytę główną z obudową, aby zlokalizować miejsca, w których powinny być zainstalowane dystansy.
- Po zakończeniu wyjmij płytę główną i odpowiednio zamocuj dystansy.
- Wstawić porty I/O płyty głównej do wnęk przy tylnym obudowy.
- Umieść płytę główną w obudowie, upewniając się, że tyłne porty pasują do płyty I/O.
- Użyj dołączonych śrub do płyty głównej, aby przymocować płytę główną do obudowy.

FI EMOLEVYN ASENNUS

- Viittästä emolevyn kannattimien koteloon onnele paikalleen emolevyn mukaisesti.
- Aseta emolevyn I/O-suojaa ja sen jälkeen emolevyn paikalleen ja ruuvaa kiinni mukana tulevilla ruuveilla.

SV INSTALLATION AV MODERKORT

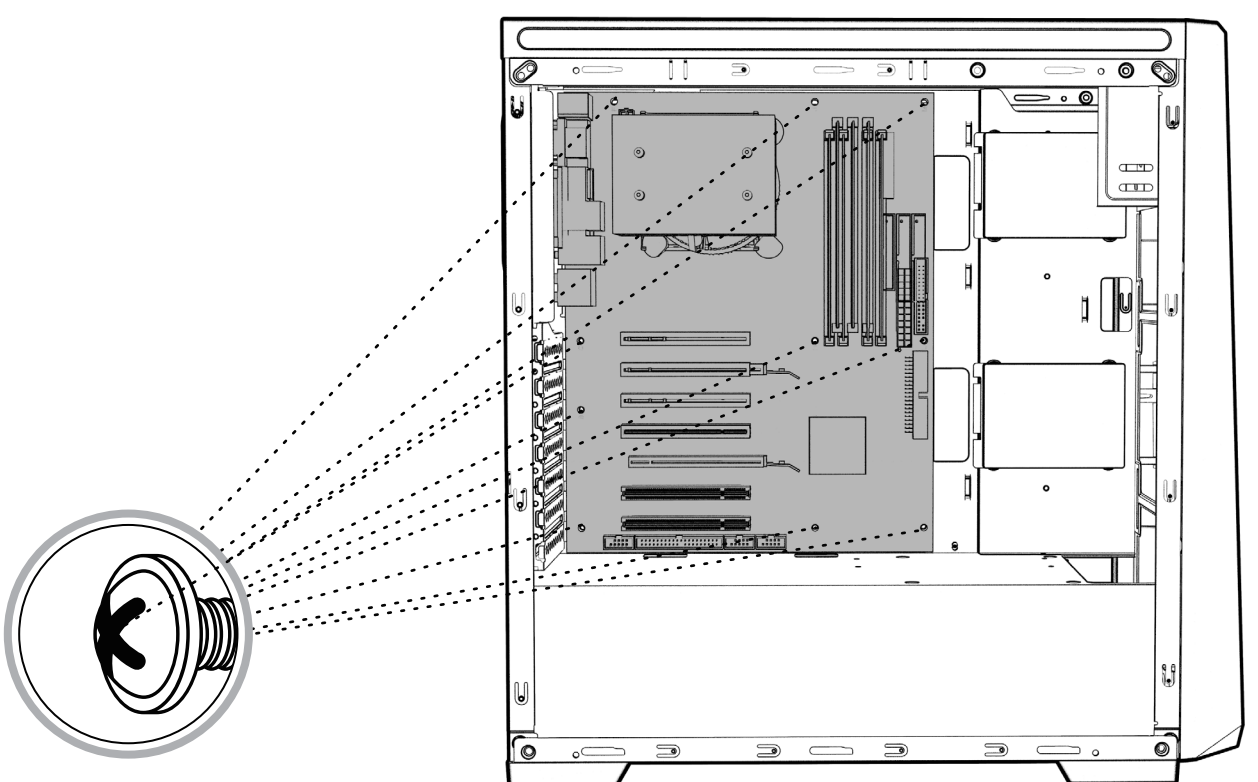
- Håll moderkortet över moderkortsplåten i chassiet för att lokalisera vart moderkortsstansarna skall placeras. Fäst därefter moderkortsstansarna så att moderkortet kan fastas i chassiet - Installera I/O-plåten för ditt moderkort bak till i chassiet.
- Placera moderkortet i chassiet och se till att det passar in i I/O-panelen.
- Fäst moderkortet med de medföljande skruvarna i chassiet.

NO HOVEDKORT INSTALLASJON

- Hold hovedkortet over hovedkortplaten i chassiset for å finne hvor hovedkortstansene skal plasseres. Fest deretter hovedkortstansene slik at hovedkortet kan festes til chassiset.
- Installer I/O-platen til hovedkortet på baksiden av chassiset.
- Sett hovedkortet i chassiset og pass på at det passer inn i I/O-panelet.
- Fest hovedkortet med de medfølgende skruvene til chassiset.

HU ALAPLAP BEHELYEZÉSE

- Igazítsa az alaplapot a házhoz, hogy megállapítsa a portok elhelyezkedését.
- Ha elkészült, távolítsa el az alaplapot, és ennek megfelelően rögzítse a távtartókat.
- Helyezze be az alaplapot I/O fedélzet a hátsó részén lévő kivágásba.
- Helyezze az alaplapot a házba, ügyelve arra, hogy a hátsó csatlakozók illeszkedjenek az I/O fedélzetre.
- Használja a mellékelt alaplapcsavarokat az alaplap rögzítéséhez.



5 GRAPHICS CARD/PCI-E CARD INSTALLATION

EN GRAPHICS CARD/PCI-E CARD INSTALLATION

- Remove the rear PCI-E slot covers as necessary (depending on the slot size of your card).
- Carefully position and slide your PCI-E card into place, then secure with the add-on card screws supplied.

DE INSTALLATION DER GRAFIKKARTE/PCI-E-KARTE

- Entfernen Sie bei Bedarf die rückseitigen PCI-Blenden (abhängig von der Steckplatzgröße Ihrer Karte).
- Positionieren und schieben Sie Ihre PCI-E-Karte vorsichtig in den entsprechenden Slot im Mainboard und an die PCI-Slots am Gehäuse. Sichern Sie die Karte am Gehäuse mit den zuvor entfernten Schrauben.

FR INSTALLATION DE LA CARTE GRAPHIQUE/CARTE PCI-E

- Retirez les protections arrière du slot PCI-E si nécessaire (selon la taille du slot de votre carte).
- Positionner avec précaution et insérer la carte PCI-E à sa place, puis sécuriser avec les vis incluses.

PT INSTALAÇÃO DA PLACA GRÁFICA/PLACA PCI-E

- Remova as tampas das portas PCI-E necessárias (dependendo do tamanho da sua placa).
- Posicione cuidadosamente, encaixe a placa PCI-E na porta apropriada e aperte-a com os parafusos incluídos.

PL INSTALACJA KARTY GRAFICZNEJ/KARTY PCI-E

- Zdejmij zabezpieczające PCI-E (w zależności od rozmiaru gniazda karty).
- Ostrożnie umieść i wsuń kartę PCI-E na miejsce, a następnie zabezpiecz ją za pomocą wkrętów dołączonych do karty rozszerzeń.

FI NÄYTÖNHJAJIMEN/PCI-E-KORTIN ASENNUS

- Irrota tarpeelliset PCI-E suojatunnit (sennettään kortin mukaisesti).
- Aseta PCI-E kortti varovasti paikalleen ja kiinnitä ruuveilla koteloon.

SV INSTALLATION AV GRAFIKKORT/PCI-E-KORT

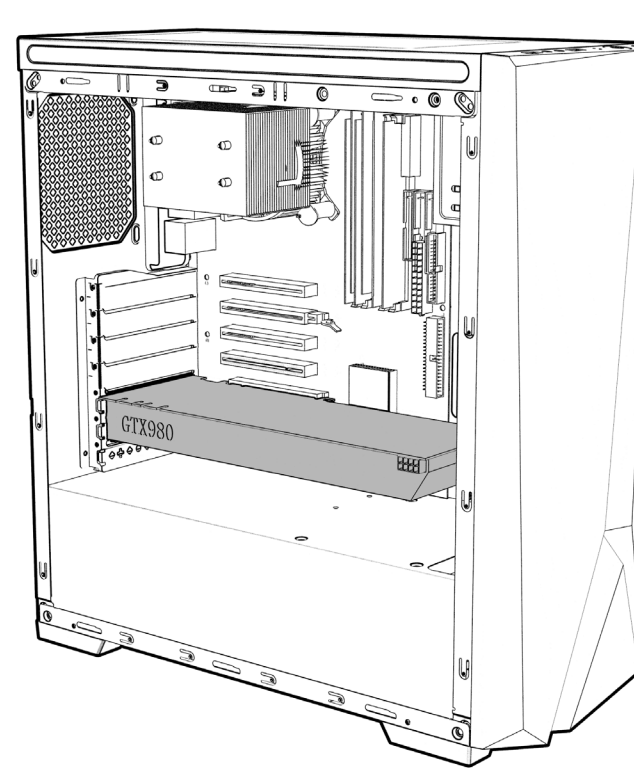
- Avlägsna täckplåten för den plats där respektive kort skall monteras.
- Skjut sedan försiktigt in och placera PCI-E-kortet och fäst det med en av de medföljande passande skruvarna.

NO INSTALLASJON AV GRAFIKKORT/PCI E-KORT

- Fjern dekelelet der kort skal monteres.
- Trykk deretter forsiktig inn og plasser PCI-E-kortet og fest det med en av de medfølgende skruvene.

HU VIDEOKÁRTYA/PCI-E KÁRTYA BESZERELÉSE

- Szükség esetén távolítsa el a hátsó PCI-E foglalat fedelét (a videokártya méretétől függően).
- Óvatosan helyezze be és csúsztassa a PCI-E kártyát a helyére, majd rögzítse a mellékelt csavarokkal.



6 2.5" SDD INSTALLATION (R) //

EN 2.5" SSD INSTALLATION (REAR)

- Secure the 2.5" HDD/SSD to the HDD bracket using the supplied screws. Slide the HDD bracket into the drive cage until fixed in place.

DE 2.5" SSD-INSTALLATION (RÜCKSEITE)

- Befestigen Sie die 2.5-Zoll-Laufwerke an den HDD-Brackets mit den mitgelieferten Schrauben.
- Schieben Sie die HDD-Brackets anschließend in den HDD-Käfig bis sie gesichert sind.

FR INSTALLATION D'UN SSD 2.5" (ARRIÈRE)

- Fixer le disque dur 2.5" au support du disque dur à l'aide des vis fournies. Faire glisser le support du disque dur dans la cage jusqu'à ce qu'il soit bien en place.

PT INSTALAÇÃO DE SSD 2.5" (ATRÁS)

- Coleque a unidade HDD/SSD 2.5" no bracket apropriado e aparafuse, se necessário. Deslize o bracket HDD para a drive cage até que este fique fixo.

PL INSTALACJA DYSKU SSD 2.5" (TYŁ)

- Dopasuj napęd HDD/SSD do otworów i zabezpiecz śrubami od tyłu.

FI 2.5" SSD ASENNUS (TAUSTA)

- Kinnitä 2.5" HDD/SSD kovallevytekkaan mukana tulevilla ruuveilla. Liu'uta kovallevytekkaa paikalleen kunnes se kinnittyy.

SV INSTALLATION AV 2.5" ENHETER/SSD (BAK)

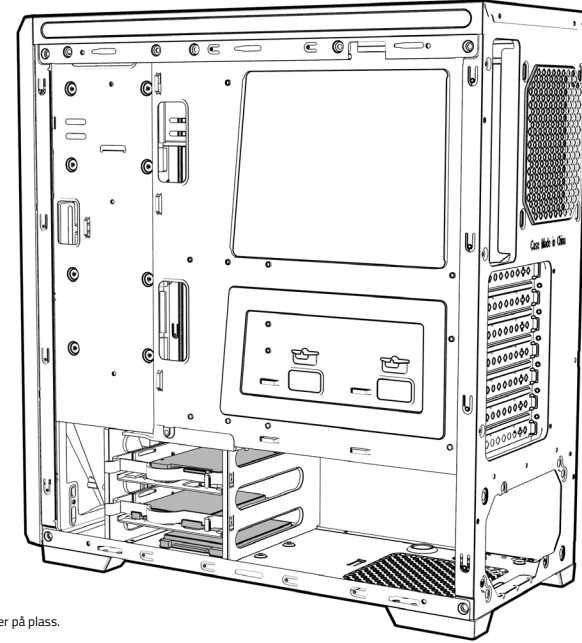
- Fäst 2.5" HDD/SSD i HDD-hållaren med tillhörande skruvar. För in hållaren i hårddiskskåpet tills den sitter åt ordentligt.

NO INSTALLASJON AV 2.5" ENHETER/SSD (BAK)

- Fest 2.5" HDD/SSD til harddiskbrakettene med de medfølgende skruene. Skyv HDD-brakettene inn i stasjonsskuret til den er på plass.

HU 2.5" SSD BESZERELÉSE (HÁTUL)

- Rögzítse a 2.5" HDD/SSD-t a HDD-tartóhoz a mellékelt csavarokkal. Csúsztassa a HDD tartót a meghajtó keretbe, amíg a helyére nem rögzül.



7 2.5" SDD INSTALLATION (F) //

EN 2.5" SSD INSTALLATION (FRONT)

- Align your drive over the screw holes and secure with screws from the rear.

DE 2.5" SSD-INSTALLATION (VORDERSEITE)

- Richten Sie Ihre SSD an den Schraubenlöchern aus und sichern Sie sie mit Schrauben von der Rückseite aus.

FR INSTALLATION D'UN SSD 2.5" (AVANT)

- Aligner le disque avec les trous prévus pour les vis, disposer les vis et bien serrer.

PT INSTALAÇÃO DE SSD 2.5" (À FRENTE)

- Alinhe a unidade com as furações no chassis e aperte-a com parafusos a partir do painel traseiro.

PL INSTALACJA DYSKU SSD 2.5" (PRZÓD)

- Dopasuj napęd do otworów i zabezpiecz śrubami od tyłu.

FI 2.5" SSD ASENNUS (EDESSÄ)

- Kohdenna SSD ruuveihin ja kiinnitä ruuveilla.

SV INSTALLATION AV 2.5" ENHETER/SSD (FRONT)

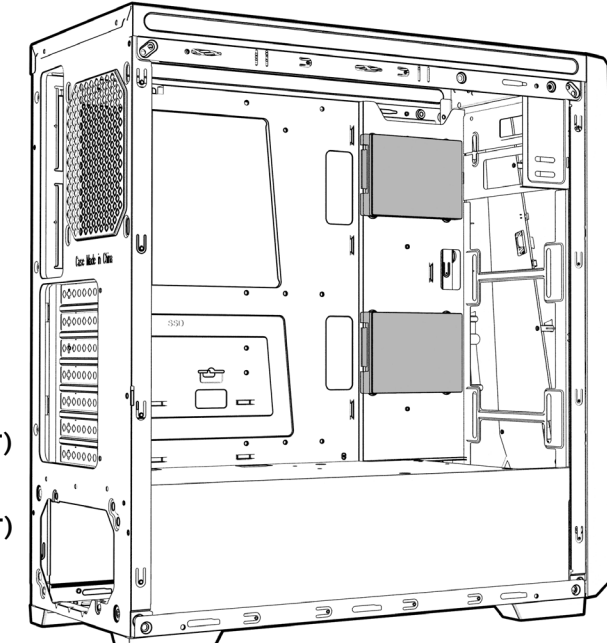
- Hitta rätt hållbild och fäst enheten med skruvar bakifrån.

NO INSTALLASJON AV 2.5" ENHETER/SSD (FRONT)

- Finn riktig hullmønster og fest enheten med skruer bakfra.

HU 2.5" SSD BESZERELÉSE (ELŐL)

- Igazítsa megfelelően a furatokhoz és rögzítse csavarokkal a hátsó részen.



8 3.5" HDD INSTALLATION //

EN 3.5" HDD INSTALLATION

- Place the 3.5" HDD into the HDD bracket and screw in if required. Slide the HDD bracket into the drive cage until it's fixed in place.

DE 3.5" HDD-INSTALLATION

- Befestigen Sie die 3.5-Zoll-Laufwerke an den HDD-Brackets, gegebenenfalls mit den mitgelieferten Schrauben.
- Schieben Sie die HDD-Brackets anschließend in den HDD-Käfig bis sie gesichert sind.

FR INSTALLATION D'UN HDD 3.5"

- Placer le HDD 3.5" sur le support et visser si nécessaire. Faire glisser le support du disque dur dans la cage jusqu'à ce qu'il soit bien en place.

PT INSTALAÇÃO DE HDD 3.5"

- Posicione a unidade HDD 3.5" no bracket apropriado e aparafuse, se necessário. Deslize o bracket HDD para a drive cage até que este fique fixo.

PL INSTALACJA DYSKU HDD 3.5"

- Umieść HDD 3.5" lub 2.5" na tylnym wsporniku dysku twardego i zabezpiecz wkrecając.

FI 3.5" HDD ASENNUS

- Aseta 3.5" HDD kovallevytekkaan ja kiinnitä tarvittaessa ruuveilla. Liu'uta kovallevytekkaa paikalleen kunnes se kinnittyy.

SV 3.5" HDD INSTALLATION

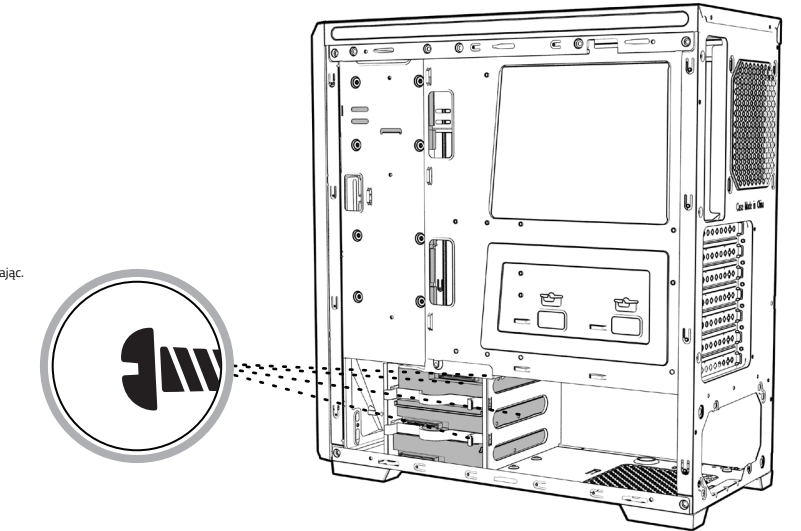
- Placera 3.5" HDD i HDD-hållaren och skruva åt om det behövs. För in hållaren i hårddiskskåpet tills den sitter åt ordentligt.

NO 3.5" HDD-INSTALLASJON

- Plasér 3.5" harddisken i harddiskbrakettene og skru den inn om nødvendig. Skyv HDD-brakettene inn i stasjonsskuret til den er festet på plass.

HU 3.5" HDD BESZERELÉSE

- Helyezze a 3.5" HDD-t a HDD-tartóba, és szükség esetén csavarja be. Csúsztassa a HDD tartót a meghajtó keretbe, amíg a helyére nem rögzül.



9 TOP FAN INSTALLATION //

EN TOP FAN INSTALLATION

- Remove the dust filter from the top of the case.
- Align your fan(s) to the screw holes on the top of the chassis and secure with screws.
- Replace your dust filter once secured.

DE INSTALLATION DER OBEREN LÜFTER

- Entfernen Sie den Stauffilter von der Oberseite des Gehäuses.
- Richten Sie Ihren Lüfter an den Bohrungen an der Oberseite des Gehäuses aus und sichern Sie ihn mit Schrauben, die dem Lüfter beiliegen.
- Setzen Sie den Stauffilter wieder ein, sobald die Lüfter installiert sind.

FR INSTALLATION DU VENTILATEUR SUPÉRIEUR

- Retirez le filtre à poussière du haut du boîtier.
- Alignez les ventilateurs sur les trous de vis situés en haut du châssis et fixez-à l'aide de vis.
- Remplacer le filtre à poussière une fois sécurisé.

PT INSTALAÇÃO DA VENTONINHA DE TOPO

- Remova o filtro para a pó no topo da caixa.
- Alinhe a ventoinha(s) com as furações dos parafusos e segure-a(s) com parafusos.
- Volte a posicionar os filtros para a pó.

PL INSTALACJA WENTYLATORA GÓRNEGO

- Wymyj filtr przeciwpyłowy z górnej części obudowy.
- Dopasuj wentylator(y) do otworów na śruby w górnej części obudowy i zabezpiecz śrubami.
- Włóż filtr przeciwpyłowy po zabezpieczeniu wentylatorów.

FI KATTOTUULETTIMEN ASENNUS

- Irota pölysuodatin kotelon yläosasta.
- Kohdenna tuuletin(t) kotelon ruuveihin ja ruuvaa kiinni.
- Asema pölysuodatin takaisin paikalleen.

SV INSTALLATION AV FLÅKTAR I TOPPEN

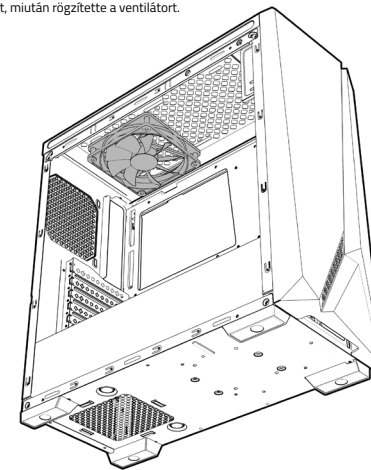
- Ta bort dammfiltren.
- Skruva fast flåkt.
- Montera dammfiltren.

NO INSTALLASJON AV VIFTER PÅ TOPPEN

- Fjern støvfiltre.
- Skru fast vifte.
- Monter støvfiltre.

HU FELSŐ VENTILÁTOR BESZERELÉSE

- Távolítsa el a porzsűrítőt a ház tetejéről.
- Igazítsa a ventilátort a ház tetején található csavarlyukakhoz és rögzítse csavarokkal.
- Helyezze vissza a porzsűrítőt, miután rögzítette a ventilátort.



10 FRONT/REAR FAN INSTALLATION //

EN FRONT/REAR FAN INSTALLATION

- Align your fan to the screw holes on the chassis and secure with screws.

DE INSTALLATION DES VORDER-UND RÜCKSEITIGEN LÜFTERS

- Richten Sie Ihren Lüfter an den Bohrungen am Gehäuse aus und sichern Sie ihn mit den Schrauben, die dem Lüfter beiliegen.

FR INSTALLATION DU VENTILATEUR AVANT/ARRIÈRE

- Aligner le ventilateur avec les trous à vis du châssis et sécuriser avec les vis.

PT INSTALAÇÃO DE VENTONHAS À FRENTE/ATRÁS

- Alinhe a ventoinha com as furações no chassis e aperte-a com parafusos.

PL INSTALACJA WENTYLATORA PRZEDNIEGO/TYLNIEGO

- Dopasuj wentylator do otworów w obudowie i zabezpiecz śrubami.

FI ETU-/TAKATUULETTIMIEN ASENNUS

- Kohdenna tuuletin kotelon ruuveihin ja ruuvaa kiinni.

SV INSTALLATION AV FLÅKTAR I FRONT OCH BAK

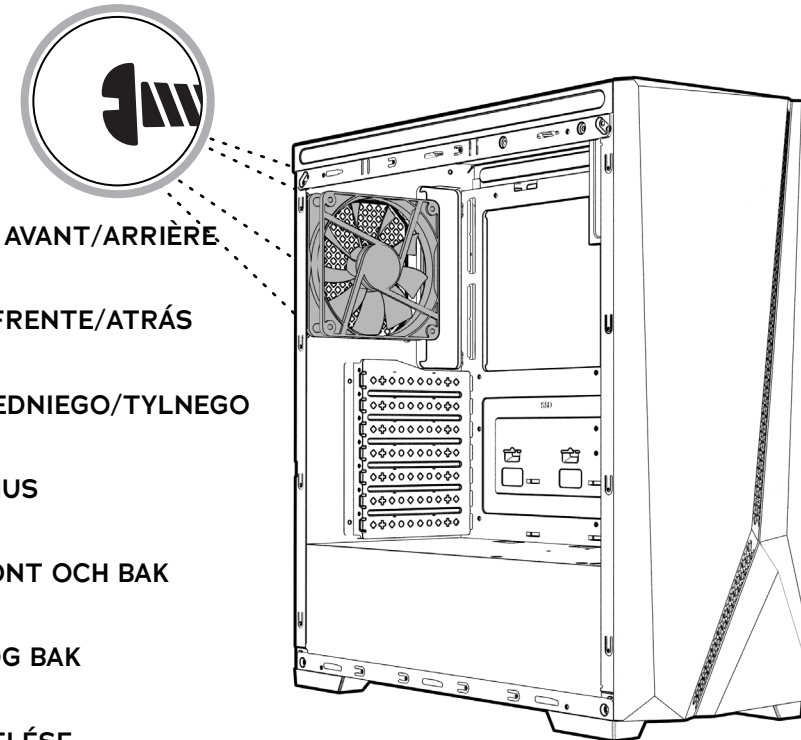
- Hitta rätt hållbild och fäst sedan flåkten med skruvar.

NO MONTERING AV VIFTER FORAN OG BAK

- Finn riktig hullmønster og fest deretter viften med skruer.

HU ELSŐ/HÁTSÓ VENTILÁTOR SZERELÉSE

- Igazítsa a ventilátort a ház furataihoz és csavarokkal rögzítse.



11 WATERCOOLING RADIATOR INSTALLATION //

EN WATERCOOLING RADIATOR INSTALLATION

- Secure the fans to the radiator. Then fasten the radiator inside the chassis by securing with screws from the outside.

DE INSTALLATION DES RADIATORS

- Befestigen Sie die Lüfter am Radiator und dann den Radiator im Inneren des Gehäuses, indem Sie ihn mit Schrauben von außen befestigen.

FR INSTALLATION DU RADIATEUR WATERCOOLING

- Sécuriser les ventilateurs au radiateur, puis l'attacher à l'intérieur du châssis en sécurisant avec les vis depuis l'extérieur.

PT INSTALAÇÃO DE RADIADOR PARA WATERCOOLING

- Junte as ventoinhas ao radiador, posicione o radiador no chassis alinhado com as furações e segure com parafusos, a partir do exterior.

PL INSTALACJA CHŁODZENIA WODNEGO

- Przymocuj wentylatory do chłodnicy, a następnie zamocuj chłodnicę wentylatorz obudowy, mocując śrubami od zewnątrz.

FI VESIJÄÄHDYTTIMEN ASENNUS

- Kiinnitä tuuletin(t) jäähdyttimeen ja sen jälkeen kiinnitä jäähdytin otokseen.

SV INSTALLATION AV RADIATOR FÖR VATTENKYLNING

- Fäst först flåktarna i radiatorn.
- Fäst radiatorn chassiet med hjälp av skruvar. Fäst skruvarna utifrån.

NO INSTALLASJON AV RADIATOR FOR VANNKJØLING

- Fest først viften(e) til radiatoren.
- Fest radiatorens chassis med skruer. Fest skruene fra utsiden.

HU VÍZHŰTŐ BESZERELÉSE

- Rögzítse a ventilátorokat a radiátóra, majd rögzítse a radiátort a házhoz belül csavarok segítségével.